

KANADA

NUNAVUT

INUNGNUT AANNIAQTAILINIRMUN MALIGAQ, S. Nu. 2016, c. 13

NUNALLAMI KATIMADJUTIT PITTALILJAUNIKKUT PITQUIDJUTIT (#10)

NUNANGA ARVIAT

TALVUUNATTAUQ:

- A. Minista Munaqhiliqijitkunni uqariiqtuq Inungnut Aanniaqtailinirmun Qilamiugutaujuq Nunavunmi atuliqtuq March 20, 2020 uqautaujaami novel coronavirus COVID-19 hiamitirnia, nutaanguffaangniarunaqhijuuq una uqariijaut naataraiqpata fuatiinni (14) ubluni pidjutilluni Inungnut Aanniaqtailidjutikhaq Amigakhuutaujuq;
- B. Malikhugu ilangani 41(1) uumani *Inungnut Aanniaqtailinikkut Maligaq*, Atannilluaq Inungnut Aanniaqtailinikkut Havakti qanurliqaak ihumaliurniaqtuq pitquillunilu hivulluurutikhanik, ilaujut tunihinirmik pitquidjutinik pidjutikhaa munaridjutikhat inungnut inuuhinun aanniaqtailinirmun, ihuaqhinahuaqhugit ikiklijuumirlugillu hulaqutait inungnut aanniaqtailinirmut qilamiurutit; imaalu
- C. Atan'nguyaaq Inungnut Aanniaqtailinirmun Havakti ihuaqtunik pittailinirmun katimadjutinun atimajariaqaqtut ivjarutinik akuliangnunluuniin aktuqtailidjutit nunaani Arviat, hiamiatiqtailinirmun qalagjuarniq COVID-19;

TALVAUVUQ, Atannilluaq Inungnut Aanniaqtailinirmun Havakti pitquijuuq hapkuninga:

Ilanga 1: Inugiangnirni Un'ngahiktilaaqarlutik unalu Katimajunun

1. Una *Pitquidjutit Inugiangnirnun Ungahiktilaaqarniq Katimadjutinunlu (#17)* tuyuqtauyuuq Taaqhivalirvia 30, 2021 atuqtaulimaituuq Nunanganun Arviat una Pitquidjutit atuqtautilugu.
2. Malikhugu ilanganni 41(1)(g) umani Maligarmi:
 - a. Tamaita inuit Nunavunmi pihimajukhat inugiangnirni unguhiktilaaqarlutik imaa malrungnik (2) metresnik humi qajangnailrumi aturiangani, kihimi iluini igluqpait qitqanilu ilainun.

- b. Pidjutiqaqtut kitunun umingnirmun kikliqarnikuluuniin pitqujaujut uumanga Atanilluaq Nunallaani Aanniaqtailinikkut Havaktimit, tamaita maniliungitut maniliuqtullu nanminirit katimajiillu aulajut aulahimaaqtuluuniin nanminirit Nunavunmi angmaqtaaqut kihimi atuqlutik inugiangnirmi unghahiktilaaqarlutik imaa malrungnik (2) miitanik iluini hapkua havagviit.
- c. Pidjutigiblugit kitut umikhimayut kikliqaqtulluuniin pitquyaunikkut uvanga Atanilluamin Inungnun Aanniaqtailinikkut Havaktimin, quyanginnaq maniliuqtut maniliungittulluunniit havagviuyut imaaluuniit timiqutauyut tapkua pilimaitut, pidjutauyuq iqaiyangnikkut aktilaangit, atuqhimaarlugu inugiangnirmun unghahiktilaaqarniq piyakhaq titiraqhimayuq uvani clause 2 (b) kikliqaqtukhat qaffiuniinik inungnik ikayuqtauyulluuniin igluqpangni avatqumaitumik qulit. (10) inuit atautimi.
- d. Qulit inuit kikliit titiraqhimayut uvani 2 (d)mi pidjutiqaqngitut nanminiaqtunun timiuyunulu kitut atuqhimaqtut inugiangnirmun unghahiktilaamik piyakhanik, ilaujut kikliqanginikkut niuvaaviit, havautiliqiviit, Kanadami Titiqiyiit, uqhuryualiqiyut akhaluutikullu kivgaqtuqtut havagviit, maniliqiviillu havagviit.
- e. Inugiangnirmun unghahiktilaaqarniq pijakhaq titiraqhimajuq titiraqhimajumi 2 (b) unalu qulinik inungnik kikliqarniq titiraqhimajuq titiraqhimajumi 2 (c) pidjutiqaqngitut hapkununga havagvingnun:
 - i. Laisiqaqtut Igluqpait Niriviit Kivgaqtuqtut Havagviit pidjutiqaqtut Hiamittaaktut Aanniarutit Pitquidjutit tunihimayuq Haamlatkut Arviani atulirluni Apitilirvia 17, 2021;
 - ii. Havagviit naunaiqtauhimajut Maligarmi;
 - iii. Aanniarviit munaqhiliqiviillu tikuaqtauhimayut ataani *Aanniarviit Qulangnaiyautitigun Aanniaqtailiqinikkut Inuuhiriliqijuniklu Titiqidjutiliqijunik Maligaq* ukuallu *Ihumaqattianirnut Maligaq*;
 - iv. Quyaginaq Apiqhuyit aulayut ihariagiyaunikkut kivgaqtuqtut, pidjutiqaqtut maligahamun uumanga Atanilluamin Maligaliqinun ihuaqtunik Apiqhuidjutinun;

- v. Igluqangitunun hiniktarviit, hivumuuniarhimajunik najurviit, qilamiungnikkut hiniktarviit, nutaqanun inulramirnunlu ikajuqtiit havagviit;
- vi. Niqiqarviit niqighaangitunun;
- vii. Iglut nunallaanilu munaqhiviit aulajut munarijaujut hapkunanga Havagviinin Aanniaqtailinirmun;
- viii. Kavamatkut Nunavunmi havagviit havagvillu Nunavunmi inungnut timiqutauyut titiraqhimayut uvani A, B, unalu C haffumani *Maniliqinikkut Titiqiqiviit Maligarni*, pidjutiqaqtut atugakhanun maligakhanunlu tuniyauyut hapkunanga Havaktiit Aanniaqtailinginni Akiliuhirnikkullu Katimayiinit;
- ix. Havagviit humi havagviujut kikliqaqtut pijaangnirmun ihariagijaujunun havaktinun atuqtullu unghahiktumi-havaaqaqtut pinahuarutait ihariagijaungitut havaktit, pidjutiqaqtut atugakhanun tunijaujut hapkunanga Havaktiit Aanniaqtailinginni Akiliuhirnikkullu Katimajiinit;
- x. Napaqtirijiit havagviit, pidjutiqaqtut atugahanik maligahaniklu tunijaujut hapkunganga Havaktiit Aanniaqtailinginni Akiliuhirnikkullu Katimajijin;
- xi. Inuit naluujarviit, ulapqiviit, iqaijarviit, pidjutiqaqtut atugakhanun maligakhanunlu tunijaujut haffumanga Atanilluamin Aanniaqtailinirmun Havaktimin;
- xii. Laisiqaqtut nutaqiqqiviit igluqpait naunaijaqhimajut uvani Nutaqiqqiviit Ublumaat Maligarmii; imaalu
- xiii. Quyanginaq iglupat atuqtilugu pitquyauyut anipkaidjutit uvaluuniin ayuqigtuutit anipkarahualiqata, pidjutiqaqtut kitunun maligahanun atugahanunlu tuniyauyut haffumanga Havagvia Ikualaaqtiliqiyit Ataniata ukualuuniin Havaktiit Aanniaqtilinirmun Akiliuhiarnikullu Katimayiit;
- xiv. Nunallaami ihivriungnikkut kapuqhirviuviitlu aulajut laisiqaqtuni munaqhitkunni ikajuqtiit; unalu

xv. Niruaqtuliyitkut niruaqviillu nayugait aulapkaqtauyut
Niruaqtuliyit Kanatami ukualuuniin Niruaqtuliyit Nunavunmi
kanatami aviktuqhimayumilu niruaqtut, pidjutiqaqtut maligahanun
atugahallu tuniyauyut hapkunanga Niruaqtuliriyiit Atanguyaananin.

f. Ilaliutihimajutlu naunaittiamilu, un'ngahiqtilaarnirmun pitqujaujut
titiraqhimajuni 2 (a) quliniklu inungnik kiqliqaqtut titiraqhimajut talvani (2)
pidjutingittut aqhaluuhiqinirmun hapkunanutlu ataani titiraqhimajut,
katimajujut, inungniklu:

- i. Kanadami Paliihimatkut;
- ii. Kanatap Kiqlinganut Kivraqtuijit;
- iii. Kanatami Anguyaktiit;
- iv. Hamalatkunni Maligaliqiyit Havaktit;
- v. Aalallu maligaliqiyit havaktit tikuaqtauhimayut malikhugit Maligahat
Nunavunmi Kanatamiluuniin;
- vi. Nutaqqanik Munaqhijut Havaktiit havaktillugit havaakhamingnik;
- vii. Havaktiit Nunavut Maligaliqijini Itiqtauhimajuqhanut Havagviat
Itiqtauviitlu Kanatamun havaqhimatillutik havaamitigut;
- viii. Haamlatkunin Qaptirijit ukualu Qilamiutuqaliqqat Kivgaqtuqtit;
- ix. Qilamiurutaujmut aanniaqtailinirmun kiujingit, taapkuatlu
tingmitikkut qilamiurutaujuq (miativaakkut) havaktiit;
- x. Inuit, ikajuqtutlu akiliqtauhimaittumik, ilaudjutitgit qiniqhianirmun
hulidjutainnit;
- xi. Alrujaliqinirmun aulaviqhainnut igluqpainni aulapkauhimajut Qulliq
Auladjutiqhanut Kuapuraisinganit;
- xii. Haamlatkut auladjutait imaq, anaqtautit, imarlurmunlu;
- xiii. Ihuaqhajjiit inungnut auladjutiqhainnut kavamanilu igluqpainnut;

- xiv. Ihariagijaujut ihuaqhaijinnik igluqpanut, tapkunanilu iglugijaujunut;
- xv. Havaktiit kaantraaktiitlu Nunavut Igluliqijirjuanut, nunallaami Igluliqiijitkut, nunallaamiluunniit Igluliqinikkut Katimajiujut, havaktut ihariagijaujut ihuaqhaijaamingnik iglumut kavamanilu havaktiit iglukhainnut;
- xvi. Apqutinut ihuaqhaidjutiqhat;
- xvii. Milviit;
- xviii. Anaqtautit kuvigarviit katiqhaqtaujut imaalu iqakuurviilu;
- xix. Atauttit ilaujut tuniuqhaijut niqikhanik, havautinun, aallallu hunat;
- xx. Igluqpait aulapkaqtait ukunannga Nunavunmi Taanngaliqinirmut Higaarlungniklu Katimayit;
- xxi. Ingilradjutikkut havaguti;
- xxii. Munaqhijut havaktut najugaini uvani titraqhimajumi 2 (e) (ii), (iii), (iv), unalu (xi);
- xxiii. Inungnun kivgaqtuqtut malikhugit tunihijut inungmik upautijumik kivgaqtuidjutikhat malikhuguit haffuminga Pitqujaujumun;
- xxiv. Taksit agjaqtut amigaitqiamik attauhirmik, pihimagumik:
1. Tamna hivuliq-akiliqtuijuq angirutigumi amigaitunik uhitiqtunik akiliqtuijut amigaitunik attauhirmi auladjutaanun;
 2. Tapkua aquttut uhitiqtullu atimalutik akuliangnut ivjarutunik ingilratilugit;
 3. Tamna aqquutuq piqarluni amigaitunik ivjarutikhanik uhitiqtut atugahainik; unalu
 4. Tamna aqquutuq qingiluni atauhirmun pihimagumik uhitiqtunik angiqhimanginikkut aqquutup amigaitunik uhitiqtuluni akiliqtuijunik.

xxv. Havaktit ikayuqtullu Niruanirmun Kanatami Niruaqtuliyuluuniin
Nunavunmi havaktut niruaqvingni kanatami
aviktuqhimayumiluuniin niruaqtuni.

3. Hamlatkut katimajit havaktauhimajut malikhugu *Nunaliqpaujat, Nunallaat, imaalu Nunagijaujutlu Maligaaq* imaalu *Hamlatkutlu Maligaaq* katimainnaqhimmaaginnariaqaqtut. .Naammajut pitqujauhijumun katimayiinni inuillu kitkut naammaginiqarniaqtuq talvuuna qaritaujakkuurutikkut pidjutikkut uvuunaluunniit atauttikku talvaniitpiarluni-inuk uvanilu qaritaujakkuurutikkut ilauluni.
4. Tamaita kivgaqtuqtut iqaijaliquiviinni havakhiqtaujujkanut angmaqtaalaqiyut, pihimagumik munaridjutinik inungnun aanniaqtailinirmun hunanik piinarialingnik havaktinun inungnunlu apirhikpata.
5. Tamaita kivgaqtuqtut inungnik kivgaqtuiviinni naunaiyaqhimayumi Maligami angmaqtaalaqiyut, pihimagumik munaridjutinik inungnun aanniaqtailinirmun hunanik piinarialingnik havaktinun inungnunlu apirhikpata.
6. Kiguhiliqijitkut laisqaqtut ataani *Kiguhiliqinikkut Maligarmi* ihumagijaujut aanniaqtailinirmun kivraqtingujut havaktaqtut havaamingnik kiguhiqinirmik.
7. Huradjaliqijut laisqaqtut ataani *Huradjaliqinikkut Maligarmi* an'ngmaqtaqtut havagiamingnik.
8. Ihumaliqijit laisqaqtut ataani *Ihumaliqijit Maligarmi* an'ngmaqtaalaqijut inungnun un'ngahikkaluaqhutiklu kivgaqtuqtaqtut havaarijamingnik.
9. Laisqaqtut Nutaqiqqiviit naunaiyaqhimayut uvani *Nutaqiqqinikkut Maligaani* angmaqtaqtut pidjutiqaqtut kitunun kikliqarnirmun pitquidjutaagut Atanilluap Inungnun Aanniaqtailinirmun Havaktimin pitquidjutaaguluuniin Ministap munaqhiyup hapkuninga *Nutaqiqqinikkut Maligaani*.
10. Ulapqijuliqinirmut ulapqiviit, nunamingi katiaviit, ukuallu cadet katimaviit angmaqtaqtut, pidjutiqarluni katiamanikkut kiklikhainnik iliuraqhimajumi clause 25mi.
11. Ulapqiviit, iqaijarviit, ulapqijuliqinirmut katimaviit, cadet katimaviit, imaalu nanminirijaujut iqaijarviit angmaqtaaliqtut inullaanut iqaijarvikhait, katimaplutik iqaijarnirmik ajuiqhajunut, cadets, imaalu ulapqijuliqinirmut ulapqijut imaatur:

- a. atautimun qaffiuniit iglumiuyut, ilauyut hulilukaaqtut, havaktit, qungiaqtullu iglupangmi avatqungilugu 25nik inungnik nappaanikluuniin 50% naunaiyaqjhimayut tahamaniittuni amigaitilaaghainni atautini igluani havaktauhimayuq Ikaulaaqtuliqiyii Atanianin; uvalu
 - b. Iqaijarnirmik ilihaqtitaununut inulramiitlu katimayiit avatqulimaita qulinik (10) ilauyunik.
12. Haamlatkut ulapqiviit angmaqtaaliqtut atautinun iqaiyaqtunun, iqaiyaqatigiiktut, ulapqilukaaqtut, imailiurumik:
- a. attautimut qaffiuniit ilauju t ulapqijut qaangani, ilauju t ulapqiju t havaktillu, avatqungilutik (50) inuit nappaaluuniin uvaniluunniit (50%)naunaijaqhimaju q tahamaniittuni amigaitilaaghaa atautini igluani igluqpaup havaktauhimaju q haffumanga Qaptilirijikkut Atanianin; imaalu
 - b. Qaffiuniit qungiaqtut avatquttukhaungitut fipti (50) inuit.
13. Tukhiarviit angadjuviit, ilaujut angadjuviinnaungittut kihimi, inuuhuiqtunut najugakhait, ukuallu qingarviit kigliqaqtukhat ikajuqtiujukhanut inugnit upautijunik ikajuqtiunirmik maliqalugit katimajukhanut amigaitilakhangit ihuaqhaqtauhimajut uvani clause 27.
14. Tamaita Nunavunmi Kavamatkut havagviit, havagvingit Nunavunmi kavamatkuni havagviujut titiraqhimajut uvani Schedules A, B, unalu C uumani *Maniliqinikkut Titiqiqiviit Maligarmi*, hamlatkut havagviit nunangani Arviani angmaqtaaqut pidjutiqaqtut atugakhanun maligakhanunlu tunijaujut hapkunanga Havaktiit Aanniqtailinginni Akiliuhiarnikullu Katimajit.
15. Tamaita Iliharviit Arviani angmaqtaaqutun piqarluni ilaqarluni tahamungauhimaplutik unghiktukkulluunniit iliharnirnik.
16. Tamaita Nunavunmi Inirnirit Ilihaapaalirviit Arviani ilihaqtitijukhat unghiktukkut ilihaidjutinik.
17. Tamaita hivuniraalurmun munaqhijut igluqpaita, munaqhimmaarviujutlu, aanniarviliaqtutlu najugait pulaaqtiqaqtaagunnaqhijut maliqhugit kitunut angiqtauhimajunik atugakhait naunaiqhun'ngujuq kitunut pilimaidjutikkut:

- a. Tamaita iglumiugataujuq najuraqaqtuqluunniit pulaaqtiqarniagunaqhijut avatqungillugit malruuk (2) pulaaqtingnik pulaaqtiqaraigumik;
 - b. Pulaaqtut atimajuqhat ivjarutimik akuliarmunluunniit matunik, kihianiluunniit nutaqqat ukiukaqtut hitamanik (4) humi angajuqqaangit munaqtiqaluunniit ajuqharumigit nutaraq atuquviqhaatigut ivjarunmik; imaalu
 - c. Pulaaqtut pidjutiqaqngiaqtut iglumiugataujumut imaaluuniit munaqtaujunut qanitturiiktut ilagiiktut. Anginikhakkut naunaiyaut, “qanitiqijajunun ilagiiktuni” ilauyut ingutait, ingutaitalu nutarait.
18. Amigaittunik katimayunik uqaudjinirmik ikayuqtigiiktut katitpaktunut ilauyut, tapkuanginnaungittut, Imiruiyarumayunut Ikayuqqatigiiktut Katimaniq imaalu Aangayaarnaqtunullu Ikayuqqatigiiktut Katimaniq, angmaqtaaliqtut inungnun kivgaqtungnirmun maliglugit inungmit un'ngahikhimayukhat pitquyauhimayut titiraqhimayumi maliklugit uvani 2 (a) unalu kikliqarlutik inungnun katimanikkut titiraqhimayuni uvani 25-mi.
19. Havaktuq aquiyunun hiniqtarviini naunaiyaqhimayuuq talvani *Aquiyuliyut Maligaa* attautimuqtittiyukhaungittuuq igluamik malrungnik amigaitumikluuniin aulaaqatigingnitpata angiqtautinagit.
20. Makpiraaqaqviit naunaiqhimajut *Makpiraliqinikkut Maligaa*, makpiraaqaqviit aulapkaqtaujut Nunavut Ilihaqpaalirviannit, in'ngilraaqaqviit, qun'ngiahaqaqviit an'ngmaqtaagunaqhijut inungmut ilagiiqtunut pulaagumajunut, kihimi pipkalimaittut katimajut qun'ngiariaqtugumajunik katimapkaitigtuluunniit:
- a. Attautimut qaffiuniit iglumiujut, ilaujut inuit havaktilu igluqpangni avatqungilugit 25nik inungnik imaaluuniit nappaa (50%) naunaijaqhimajuq tahamaniittuni amigaitilaakhainni atauttini igluani havaktauhimajuq Havagvianit Qaptilirijikkut Atanianin.
21. Piksasiurviit angmaqtaaliqtut, pidjutiqaqtumik inugiangnikkut unghahiktilaaqarlutik piyakhanik titiraqhimayumi 2 (a)mi unalu kikliqarlutik inungnun katimapkainirmun titiraqhimayumi 25-mi.

22. Tamaita hilami ulapqiviit, nunallaami min'nguirviit, avikturviinnilu min'nguirviit, ukiuqtaqtumilu pulaarviit ammaffaaqtaagungnaqhijut hilami hulilukaagumik kihimi min'nguirviit igluqpait umikhimaaniaqtun.
23. Aulapkaajit aquijunun hiniqtarviini naunaijaqhimajuq talvani *Aquijuliqijut Maligaq* attautimuqtittijukhaungittuq igluamik malrungnik amigaitumikluuniin aulaaqatigingnitpata angiqtautingnagit.
24. Tamaita inuit unghiktilaaqatukhat imaaton (2) miitanik aalanin inungnin inungmiugumik, pijaaqtut ilaujut inmi ilatik iglumiujut atauhirmi.

Ilanga 2: Katimanikkut

25. Tamaita inungnik katimapkaijut kikliqarniaqtut imaaton:
- a. Hilami katimajut, avatqumangittunik fipti (50) nik inungnik; imaalu
 - b. Iluani katimajut, amigaitqiyaungilutik:
 - i. Iluani katimayut iglumingni, amigaitqiyaungilutik attautimun qaffiuniit ilauyut iglumi iglumiugatigiit ilaqariaqaqtut (10)nik inungnik kitut iglumiutaungitut.
 - ii. 20 inuit, humi katimajut uqaudjinirmun ikajuqtaunikullu katimajut;
 - iii. Fipti (50) inuit imaaluuniit (50%) naunaijaqhimajuq tahamaniittuni amigaitilaakhainni atauttini igluani havaktauhimajuq Havagiat Qaptiriijit Atanianit, nalliak ikitqijaukpat, katimajunut katimaviini igluqpangni, nunallaani katimaviinni, angaadjuvingnikkut, imaalu kiqliqargillutik angaadjuviit, imaalu akiliqtuqhugit katimaviinni najuugait, piksasiuqvillu.
 - iv. Napaanik (50 pusat) naunaijaqhimajut inugiangnirit igluqpangnun havaktauhimajut haffumanga Havagvianin Ikuualaaqtuliqijit Atanianijn Niqitigut Kivgaqtuqtut Havagviit ukualu Laisiqaqtut Igluqpait ataani *Taangaliqinikkut Maligaani*; unalu
 - v. Quliit (10) inuit, tamainun aadlanut iluani katimajut iglugijaungittuni.

26. Naunaittariami, ihuaqhaqhimajumik katimadjutiqhamik titiraqhimajumi 25 ilaliutitgit kihimi kiqliqangittut:

- a. Qunngiaqtitijut;
- b. Nunallaat Niriqatigiiktut;
- c. Ihuaqhaqhimajut ulapqinikkut hulidjutit;
- d. Katuhiqidjutit, iluviqidjutit, itqaumanikkullu katimadjutit;
- e. Katimadjutit angmaumajut inungnun tamainun; imaalu
- f. Inungni angaadjuliaqtuqhimajut, uppingarnikkut, pitquhikkullu katimadjutit.

27. Tamaita inugiangnirni kikliqangniaqtut imaa:

- a. Hilami katimajut, amigaitqiyaungilutik (50) nik inungnik;
- b. Iluani katimayunun igluungituni, amigaitqiyaungilutik (10)-nik inungnik; imaalu
- c. Iluani katimayut nanminiaqtuni igluni, amigaitqiyaungilutik qulinik (10) inungnik, ilaayut atautimut qaffuniit ilaayut iglumi idlumiuatigiit ilaqarlutik inungnik kitut iglumiutaungitut.

28. Anginikhakkut naunairiangani, inugiangnini katimadjutit quyanginaq naunairiiqhiamyut, ilaayut kihimi kikliqangitut affumunga:

- a. Katimajut quviahuutigijulluunniit;
- b. Ulapqiatigiiktut katimajut;
- c. Katimajut katimadjutiqhainnut;
- d. Niriqatigiiktut inungnik iglumiuatigingittainnik; imaalu
- e. Inuit katimajut ulapqijaamingni aallaniklu ulapqidjutinik.

29. Naunaiqpiarutikhaanun, inuit katimajunut titiraqhimajumi 27mi ilaudjutiqangittut hapkuninga:

- a. Ilaayut igluqatigiiktunut atautimi;

- b. Ihariagijaujut havaktit ukualu katulaaktut timiujunun titiraqhimajut uvani 2 (e) unalu (f) havagvingmiitut;
 - c. Inuit piqangittut najugaqhamik tahamaniikaffuqhimajutlu ilamingni iglugijainni;
 - d. Inuit itiqtiqtut iglumut, iglugijaujumunlu havariami halummaktiqpiaqtuqhamik, halummaqhiijit, ihuaqhainahuaqtunluunniit havaktiit;
 - e. Angaadjungnikkut, Pitquhikkut, Uppingahimanikkulluunniit havaktiit itiliqtunut iglumun havagvikjuamunluunniit tuniutinikkut angaadjungnikkut, pitquhikkut, uppingahimanikkulluunniit iglumiutanun;
 - f. Agidjijut niqinik, havautinik aadlaniklu hunanik;
 - g. Inuit aulaaqtut akhaluutikkut pihimagumik qaffiuniit uhitiqtut avatqungitkumigit qaffiunikhat akhaluunmi;
 - h. Maligaliurvigjuami Nunavunmun, Senator-ngujuq Nunavunmun, Ilaujurluuniin Maligaliurvingmun itiqtuq havagvingmun, ilaujut iglunun, havagiamini kivgaqtungnikkut hulidjutinun; uvalu
 - i. Inuit aniliqata humingmiliqak igluqpangmit, ilaujut igluitlu, ilaukpat amigaqhuutiqaqqan annivikhangit annivikhanik uuktuqattarnirmirluuniin.
30. Attautit titiraqhimajut uvani 31 (d), (e), uumanilu (f) pijukhat inmingnik pihimajumik tapkua aktunginirmun aanniarunmun uvaluuniin pihimalugit qajangnautit pittailinirmun, kikliqarlugillu hiamitirnimun aanniarunmun qalagajuarnirmun COVID-19 aalanun, ilaujut atimalutik inuum atimajakhait qajagidjutikhat (PPE).
31. Piqangittuq uuvani Pitqujidjunmi aktuqtauniaqtun angajuqqat nutaraitlu aturnikhanut angajuqqanginirmingnut munarijakhamingnik, ilaujut kia nutaqqatik pihimaniaqtait, pidjutikhangit angajuqqap pilaarutait imaaluuniit munarijakhangit, ilaungittut:
- a. Pitqujauhijumun apiqhuivingmit ihuaqtumit atanniqtuidjutiaqtumin; imaaluunniit

- b. Humi angajuqqaat nutaraqlooanniit pidjutiqarniani avalingaaqtitaunikku pitquidjunmun.

32. Naunaitqijamik, angajuqqaat nutaqqatlu atuqtangit angajuqqaat munarinijakhangit, iilaujut kia nutaqqatik pihimaniaqtait, pidjutikhangit angajuqqap pilaarutait imaaluuniit munarinijakhangit imaatungittuq katimanirmut pidjutiqagtut uvani naunaijautini 27 uumani Pidqujidjunmi.

Ilanga 3: Ivjarutit

33. Pidjutiqagtut haffumani Ilangani:

- a. "ivjarut" kangiqhidjutaa niuvingvingmit aanniaqtailinirmun ivjarutit miqhuqhimajurluunniit ivjarut maturiami qin'ngaq qanirlu;
- b. "inuit nayugaat" naunaiyautaat
 - i. Tamaita hilami nayugait haamlatkut kikliini Haamlangani Arviani;
 - ii. Tamaita kavamatuqatkut, aviktuqhimajumi, ukualluuniin haamlatkut kavamangit havagviini;
 - iii. niuvvaaviit nanminirijaujut, igluqpak imaaluuniin igluaq nanminirijaujuq humi inungnun kivgaqtungnirmik tunijaujut;
 - iv. niriviujiit laisigaqtutluunniit igluqpait naunaiqhimajut talvani *Taangaliqinirmut Maligarmi*;
 - v. tukhiarviit angadjuviit;
 - vi. iqaijarviit, ulapqiviit, naluujarviit, haakirviit, aadlatlu ulapqinirmun igluqpait;
 - vii. piksasiurviit, makpiraaliqiviit, ingilrangnitaqarviit, pitquhikullu igluqpait;
 - viii. katimadjutit katimaquarvingni, ulapqivingni, aallallu akiliqtaublutik miitiriaqtuqviit
 - ix. najugait humi Kanadami, aviktuqhimajuni haamlanilu kavamatkut kivgaqturviit piinarialgit inungnun;

- x. atuqtauraanginnaqtun, ilaujut qunmuudjutit, ukunanga aquiijut atuqpaktainni;
 - xi. turhuit, katimaviit, qunmuudjutit havagvingni;
 - xii. atuqtauhimaaqtut inuillu najugait iliharvingni ukunanilu Nunavunmi Inirnirit Ilihaapaalirviit;
 - xiii. inungnik agjautit, ilaujut taaksit;
 - xiv. aanniarviit, munaqhitkut, aanniarviliaqtut najugait, hivitujumik-munaqhiviit igluqpait;
 - xv. milviit;
 - xvi. tamaita Apiqhuiivit, titiqiviliqijunut apiqhuijinut, havagvigjuatlu inungnut kavamaliqidjutijunut.
 - xvii. atuqtauqattaqtut najugait imaaluuniit inungnut inikhait iliharviit, tahapkunangungittut iliharviini hulilukaaqtitijut.
- c. “iliharvingmi-ittunik hulilikaarutit” tukiqaqtuq hulipkaidjutit ilihaudjutjut iliharnikkut ilihaqtakhamik naunaiqtauhimajumik uvani *Ilinniaqtuliqinirmut Maligaq*, ilaujutlu taapkuanginaungittut
- i. Uhittiqtut iliharviit akhaluutirjuangani ilihaqtut ikhivajut ilihaqatigiiktut, ikhivajut naunaiqtauhimajuni ikhivautakhanik qaniklihimajainnik aanniaqtumut naunaiqtaujukhanik tamainni akhaluutituraigumik, imaalu akhaluut halummaqtiqtauvaktuq aullaffaaqtinagu;
 - ii. Hilami maniqqamilu ilihahaidjutit, ilihaqtut katimajut ilihaqatigiiktut;
 - iii. Iliharviinni ilihaqtut, hivitujumi katimaniarmata ilihaqtut, ilihaijit avatqutukhaungitut (10) minutesmi hivitunikhait;
 - iv. Anniiqttut hilami, himmautigiiktarniaqtun ilikkuuktuniklu katimjut avinnaittumik ilihaqatigiiktut; imaalu
 - v. Aturningit atuqtauqattaqtut najugait imaalu quijaqturviit, itirvikhat najugaanut munarijaujukhat naunaittumik inungnit un'ngahikhimalutit.

34. Tamaita inuit iluani haamlatkut kikliini Haamlangani Arviani atimajukhat ivjarutinin inungmiugumik havagvingmingnilu:

- a. Inungni itkumi pilimaiqhunilu 2 miitasnik un'ngaqhiqtilimaigumi;
- b. Havagvigijainni;
- c. Upautihimagumik igluqpaum iluanni hilaamiluuniit katimajunun;
- d. Ihivriuqtaugumik qimirluliqijitkunin havaktaulutik imaalu iqaijaqtitaugumik; imaalu
- e. Aulapkaidjutingat iliharviit akhaluutimi ilihaqtut talvaniititlugit.

35. Inuk piyariaqangituaq ivyarutiqaqaluni titiraqhimayaq uvani 34 imaatun inuk:

- g. nukaqhiujuq hitamanik (4) ukiuqaqtuaq munaqtialu atimalimaitpat atimapkarahuaqhugu ivjarutimik;
- h. atimalimaitpat ivjarunmik aanniarutip qanuriniagutigut;
- i. ihuarnikkut pidjutiaqtaq atuhimainikkut akuliangnut matukhamik malikhugit ukua *Inuit Pilaarutaitigut Maligarmi*;
- j. ittuq inuqarnirmiittumi piplunik munaridjutikhanik tuniutiupluniluunniit hanaqidjutikhanik ilaujuqluunniit hulidjutimi ivjarutik piihimajukhaukpat, talvani inuk piiqtaaqtaa ivjaruti talvunga munarhidjutaanun, hanaqidjutaanun, hulidjutaanulluunniit;
- k. ivjaruti piirhimallaktaa naunaijarnikkut kinaujaakhaanik naunaiqtaudjutikhanik imaaluuniit quviahuutaujunut pidjutainni;
- l. apiqhuivingmi, igluami humi katimapkaijut naalaktut imaaluuniin havagviit kavamatkut katimapkaijut;
- m. nirigumi niqinik niuqarhuniluuniin nirivingmi, laisqaqtuni havagvingni naunaijaqhimajuq uvani *Taangaliqinikkut Maligaani*, piksasiurvingmi, qujanginaq humi niqiqarnirmi niuqagahaqarnirmilu;
- n. Havaktiugumi imaaluuniin nutaraugumi nutaqqiqiivingmiittumik;

- o. Ilaunirmik iliharvingmi hulipkaidjutikhanik, pidjutigiplugit naunaiqhimajut maliktakhat atugakhatlu havakhimajait Ministamit Ilinniaqtuliqijikkunit; imaaluuniit
- p. Inuit upautiplutik ilaujut ihuaqhaqhimajuni ulapqidjutini, naunaijautigiplugit hapkuat qanuringningit:
 - i. Ivjarutit unngavaktaunginariaqaqtut inuit ulapqititlutik imaaluuniit munaqhititlutik ulapqiqatigiiktunik ulapqiviani, ilaungittut taahapkuanginnaungittut hakirviit, muqpagviit, imaaluuniit annaulirarviit; imaalu
 - ii. Ivjarutit atuqtaujariaqaqtut inuit ulapqingitkumik imaaluuniit munaqhingitkumik ulapqijunik.

Ilanga 3: Atuqtittininga

36. Malikhugu ilangani 41 (1)(f) Maligarmi, Palihiimat, hamlatkut bailaangit, munaqhiujut apiqhuivingmi tikkuaqtauhimajut malikhugu taaffuminga *Apiqhuiliqinirmun Maligaaq*, Atannilluaq Avatiliqidjutinut Happumminirmun Havaktia Ihivriuqtiitlu tikkuaqtaujut malikhugu *Avatiliqidjutinut Happumminirmun Maligaaq*, An'nguhiiqijitlu tikkuaqtauhimajut malikhugu *Huradjanut Maligaaq* angiqtauhimariiqhimajut atuquiginnariaqaqtut pitqujaujumik, imaalu itiinnariaqaqtut aimaviutaungittumut titiraqangilluni pittaagutimik.
37. Malikhugu ilanginni 41(4) Maligarmi, munaqhiut apiqhuivingni ttitiraqhimajumi 36 itiinnariaqaqtut aimaviujumut titiraqangilluni pittaagutimik kihianilu inuk igluqaqtun talvani inuitluuniit iglulgit talvani iglum angirutiqaqhimajuq.
38. Malingitkumiut uumunga Maliqujaujumun ihumagijauniaqtun ihuinaaqhimajuq uminga Maliqujauhijumun atuqtauliqtuq ataani *Inungnut Aanniaqtailinikkut Maligaaq* pidjutittaaqtuqlu akiliqtakhanik ataani Maligarmi, ilaqaqtaaqtuq ukuninga:
- d. \$575 akiliqtakhat inungnun; imaalu
 - e. \$2875 akiliqtitauluni havagviujunun.
39. Pidjutaagut ihuinaarutit qitqani haffuma *Pitqidjutit Mliklugit Inugiangnirni Ungahiktillaqaqarniq Katimadjutillu* (#17) uvaluuniin aviktuqhimaju-tamaanun

pitquidjut pidjutaujuq inugniangnini unгахиктилаақарниқ катимаджунунлу,
pidjutaujuq haffumunga Pitquidjunmun hakugingniqaqtuq.

Una maliktakhaq aturliqtuq uvani 12:01 (UTC-5:00) uvani Apitilirvia 17, 2021
atuqhimmaarniaqturlu hivituniagut Inungnun Aanniaqtailinirmun Qilamiurutikkut, kihimi
nutqaqtitaupat.



Dr. Michael Patterson

Atanilluaq Nunalaani Aanniaqtailinikkut Havakti